研討人民參與審判制

學界研討人民觀審制 蘇副院長應邀報告

期許能連帶落實偵查程序細緻化、起訴程序慎重化等刑事訴訟制度

【本刊訊】國際刑事法學會台灣分會為探究司法院提出的人民觀審制度，於10月1日與政治大學法學院刑事法中心、東海大學法律系、成功大學法律系共同舉辦「人民觀審制之理論與實踐」圓桌論壇。

論壇先由該會許玉秀理事長致詞，說明人民參與審判是民主法治國家的共同發展趨勢，司法院務實提出人民觀審制的構想值得肯定，至於人民參與審判的方式，值得共同來討論。其次由司法院蘇永欽副院長報告，說明司法院的理念及規劃，政治大學何賴傑教授、東海大學陳運財教授、成功大學李佳玟教授與談。

蘇副院長於報告中闡述人民參與審判的最主要目的，是要填補當前人民對司法信任出現的差距。人民參與審判制度是民主法治國家的共同發展趨勢，司法院參考鄰近日本、韓國的經驗，提出人民觀審制，作為人民參與審判的起點，將來視試行結果再決定人民參與審判應有的模式。

蘇副院長剖析人民參與審判的違憲爭議及背後的合理性質疑，進而分析觀審制與參審制的優劣。觀審制除可讓程序透明公開，深化人民對於司法的信賴及瞭解，融入社會多元價值，提高裁判品質外，更可以促使刑事審理集中化、落實直接言詞審理及公判審理實質化。

司法院在今年6月間委託政治大學選舉研究中心進行電訪民調，多數民眾較傾向於支持觀審制；而中研院「紛爭解決行為實證研究」預試調查結果也呈現相同的傾向。最後，蘇副院長說明司法院研擬中「人民觀審試行條例草案」的立法原則，預計於101年間能完成立法，自102年間起在士林及嘉義地院選擇重大案件先行試辦3年，按季評鑑，希望能藉由客觀實證，檢討並規劃我國人民參與審判的制度。

三位與談人都認同我國應即時採行人民參與審判制度，目前問題的癥結點在於「如何」推動，期待經由人民觀審制度的實施，連帶促成偵查程序細緻化、起訴程序慎重化、證據法則嚴謹化、公判審理集中化、事實審堅實化等相關刑事訴訟制度的落實；另中央警察大學林裕順教授、玄奘大學葛祥林教授亦提出建言。

兩岸法學交流

大陸國際私法學會參訪南投地方法院

【本刊南投訊】台北大學與中國文化大學舉辦「2011年海峽兩岸國際私法學術研討會」，邀請大陸國際私法學會曾濤等十多位教授來台訪問，日前由台北大學法律系主任陳榮傳陪同參訪南投地院，邱志平院長親自接待並作業務簡報，透過廖健男審判長所拍攝的南投各地風景照所作成之生動活潑、簡明扼要的PowerPoint簡報，向訪問團介紹南投的文化、地理風情及司法，並就投院業務進行綜合座談。

座談中南京大學法學院宋曉副教授，對於專業法庭之建立表示贊同，並對我法院完善的調解制度留下深刻的印象，宋曉副教授表示大陸正朝向法官專業化之方向努力，而我法院成立調解中心並建立完善調解制度，其經驗皆可以給大陸學習仿效的參考。座談中，投院同仁並與中國政法大學曾濤副院長、武漢大學國際法研究所宋連斌教授就法院處理涉外案件之態度、兩岸交流所衍生之法律問題、實務與學術分野等議題分享意見，對於大陸人民在台訴訟如何選定準據法之法律問題上，雙方互有見長，另也對台灣法官審級意向、訓練等事項上，分享兩岸實務現況之異同與優、缺點，相談甚為熱絡、融洽。

會後，在邱志平院長及廖立頓庭長、徐奇川庭長的帶領下，參訪南投地院圖書室，訪賓們對於圖書室硬體設施之舒適完善與圖書資料之充實完備，表示激賞，邱院長與庭長並介紹法庭運作及親民的諸多措施，帶領訪賓參觀調解中心、法庭、單一窗口及聯合服務中心，訪賓對於法院在便民禮民方面持續之努力，大表讚許，希望有機會再次訪問南投地院。

兩性平權 彼此尊重

伍維婷談性別文化正確觀念

【本刊台北訊】司法院為培養同仁正確性別主流化概念及重視性別平等，並深化互相尊重之性別文化，9月28日假司法大廈3樓大禮堂舉辦專題演講，邀請財團法人勵馨社會福利事業基金會伍維婷副研發長擔任講座，計有司法院、最高法院、最高行政法院、公務員懲戒委員會、台高院及台北地院等同仁約100人參加。

講座以「性別主流化與性別關係轉換」為題，從性別定義、認識性別角色與發展，以及性別主流化的歷史發展切入，並針對兩性角色的特質作分析，詳細說明推動性別主流化的主要6項方法，即：性別影響評估、性別統計、性別分析、性別預算、性別機制、性別意識培養，並認為其中又以性別統計是目前我國公部門應積極努力方向，以透過區分性別的統計資料呈現，瞭解不同性別者的社會處境。

接著藉由播放「女主祭」的紀錄片，導引出我國婦女係如何在傳統性別關係中尋求突破。該片由台灣性別平等教育協會籌劃拍攝，蔡靜茹執導。紀錄片內容為該協會第三屆理事長蕭昭君透過了一連串的抗爭與努力之後，打破父權傳統，成為蕭氏宗祠百年來的第一位女主祭。這是蕭氏宗族百年來首度由女性擔任主祭，從看見自己的名字不被列入族譜，到發現即便是家族中的第一位博士，卻因為其女性身分而被剝奪進入宗族祠堂祭祖的機會，所展開的一連串積極行動，打破了祭祀文化中的父權神話，並讓代表台灣傳統的古蹟－彰化斗山祠，能夠在21世紀創造新的典範，彰顯性別平權的精神。

講座以幽默風趣的方式，並輔以影片及相關數據解說，不但有助於與會者之理解，更具啟發性，與會者皆表示獲益良多。

國慶大喜



圖／郭皆貴（畫家）

司法院99年綠色採購榮獲優等獎



【本刊訊】司法院99年度綠色採購績效斐然，榮獲行政院環境保護署評核為優等，並獲頒獎牌（右圖為邱成煃處長代表受獎）。

99年度司法院綠色採購達成率達98.47%（政府機關綠色採購規定目標值為88%），另積極推動各項綠色消費活動，以期節能減碳，整體表現受到肯定，獲評為優等。其他獲評為優等之機關尚有總統府、行政院消費者保護委員會及宜蘭縣政府等合計23機關。

司法雷達站

台高院捐書分享活動 傳遞書香並交流情感



【本刊台北訊】一年一度台灣高等法院「捐書樂、樂分享」，適逢建國100年，活動名稱訂為「換書樂100，夏日樂無窮」，為豐富活動內容，並結合插花社的成果展，不僅使活動充滿書香，也有著濃濃的花香，增添芬芳、典雅的氣息。

楊鼎章院長親臨會場致詞，勉勵同仁勤讀好書，以增廣見聞、涵養氣質，並感謝全院同仁的踴躍參與，經由書籍交流的平台，使同仁得以暫且卸下公務重擔，聊著書香世界的際遇。當日下午活動進入尾聲時，並開放給全院同仁認領尚未換出的書籍，再掀起另一波高潮。

好書、好茶、好花的換書活動除了能與心愛的書籍產生共鳴的對話外，更重要的是它搭建了一座聯繫人際情感的橋樑，經由濃郁的書香連結人與人之間的溝通元素，讓大家在一連串的情感交流過程中體會這人文社會的迷人之處。

高少院魔法少年活動 樂見法治教育現成果

【本刊高雄訊】台灣高雄少年法院為推廣青少年法治教育，日前邀高雄市政府教育局、警察局及國立科學工藝博物館聯合主辦，在國立科學工藝博物館舉行第三屆「魔法少年」～「青少年生活法律搶答比賽」，來自高雄市各國中學生及青少年朋友共60隊參加比賽。

兩日的賽程，高雄少年法院院長、庭長、法官及全體調保官參與，來自全高雄市各國中學子同台較勁，不僅展現團隊合作精神，更顯示平日對法律常識有相當程度的認識與瞭解，現場也吸引了不少媒體、青年學子、老師及家長觀賽。

經過激烈的初賽、複賽、準決賽和決賽，最後由「粥松鼠隊」（陽明國中）奪冠，「魔法道明隊」（道明中學）、「We are NO.1」（餐旅國中）、「魔法奇兵」（大社國中）、「魔法靈」（龍華國中）、「必勝客」（明華國中），則分居第二至六名。

主辦單位除以豐厚的獎品獎勵得獎者外，並頒發參賽證明書及指導證明書鼓勵參賽的學生與指導老師，期待越來越多莘莘學子參與活動，讓法律常識落實於日常生活、守法觀念深植於校園。

民事訴
吳明
九版預
本書八版
及二年
變遷，已
與現狀不
逢中華民
百年紀念
最近修正
法物權、
承各編、
件法及洗
法律適用
新法接軌
法，並實
解，將原
逐字作全
視，而後
訂正及
力求完
全書
一千九百
頁，精
中、下
定價新
一千七百
於本年
二十日前
一律七折
郵購請
存入郵政
0113661-
即將訂書
永然課程
永然10月
1.繼承登記
10/19晚起
高欽明總
2.營造業財
務10/24晚
鄭惠秋會計
3.土地開發
務10/27晚
黃宗源建
4.研習會：
核與法律
11/22上下
黃振盛總
5.抵押權法
實務 11/2
黃偉政老師
經理
6.共有土地
實務 11/
黃偉政老師
上課地點：
71號10樓(近
報名：02-2
永然新書
1.投入都更
嗎？ 李永
260元
2.土地開發
用 黃宗源
3.繼承權益
李永然、
260元
4.常用小六
編 380元
5.政府採購
陳櫻琴、
420元
6.政府採購
精解 林
茂審訂 3
永然文化出
劃撥：1154
地址：台北
2段9
電話：02-2
網址：http
law1